

BILL NO. 52
PROJET DE LOI N° 52

ENTITLED: *Human Organ and Tissue Donation Act*
TITRE : *Loi sur les dons d'organes et de tissus humains*

Amend said Bill as follows:

Amendement à apporter au projet de loi :

Section 6 Article 6	Subsection Paragraphe	Paragraph Alinéa	Subparagraph Sous-alinéa	Line No. Ligne n°
------------------------	--------------------------	---------------------	-----------------------------	----------------------

Strike out section 6 and substitute the following:

6(1) The Minister shall establish a Registry to record consents and refusals respecting donations after death for transplantations made under this Act.

6(2) The Minister may collect any information that is provided to the Minister for the Registry, including personal health information.

6(3) The Minister may use the information provided to the Registry for the purpose of determining whether, in respect of donation after death for transplantation, a person

- (a) has registered a consent,
- (b) has registered a refusal, or
- (c) has not registered a consent or a refusal.

6(4) The Minister may disclose the information provided to the Minister for the Registry to

- (a) a regional health authority,
- (b) a representative of an organ-donation program, and
- (c) any other person or class of person prescribed by regulation.

Mark S. McCreary

*Came with Chairman Council of
the House.*

June 15, 2023

Λ

BILL NO. 52
PROJET DE LOI N° 52

ENTITLED: *Human Organ and Tissue Donation Act*
TITRE : *Loi sur les dons d'organes et de tissus humains*

Amend said Bill as follows:

Amendement à apporter au projet de loi :

Section 6 Article 6	Subsection Paragraphe	Paragraph Alinéa	Subparagraph Sous-alinéa	Line No. Ligne n°
------------------------	--------------------------	---------------------	-----------------------------	----------------------

Biffer l'article 6 et le remplacer par ce qui suit :

6(1) Le ministre établit un registre auquel sont consignés les consentements donnés et les refus exprimés sous le régime de la présente loi relativement aux dons après décès aux fins de transplantation.

6(2) Le ministre peut recueillir tous les renseignements, y compris les renseignements personnels sur la santé, qui lui sont fournis aux fins de consignation au registre.

6(3) Le ministre peut utiliser les renseignements qui lui sont fournis aux fins de consignation au registre afin de déterminer si une personne, relativement aux dons après décès aux fins de transplantation :

- a) a donné son consentement;
- b) a exprimé son refus;
- c) n'a pas donné son consentement ni exprimé son refus.

6(4) Le ministre peut communiquer les renseignements qui lui sont fournis aux fins de consignation au registre :

- a) à une régie régionale de la santé;
- b) au représentant d'un programme de don d'organes;
- c) à toute autre personne ou catégorie de personnes que précisent les règlements.